

Einnahmen der Zollverwaltung in tausend Franken

Monat	Zölle	Übrige Einnahmen	Total 1962	Total 1961	1962	
					Mehreinnahmen	Mindereinnahmen
Januar	111 382	15 381	126 763	100 189	26 574	
1962 Jan.,	111 382	15 381	126 763	—	26 574	
1961 Jan.	86 971	13 218	—	100 189	—	

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen.

Bei der unterzeichneten Verwaltung kann bezogen werden:

Schweizerisches Zivilgesetzbuch

mit den bis 1. Januar 1959 erfolgten Änderungen

Preis plus Zustellgebühr

Fr. 3.— (broschiert)

1126

Drucksachenbureau der Bundeskanzlei

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern ist erschienen:

Kantonale Gesetze über Familienzulagen

in deutscher und französischer Sprache

Aus dem Inhalt:

Grundzüge der kantonalen Familienzulagenordnungen

Geltende Erlasse der Kantone Luzern, Obwalden, Nidwalden, Zug, Freiburg, Basel-Stadt, Appenzell I. Rh., St. Gallen, Tëssin, Waadt, Wallis, Neuenburg, Genf

Preis: Fr. 6.—

Die Publikation kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3, bezogen werden.

3495

ZAK, Monatszeitschrift über die AHV, IV und EO

Herausgegeben vom Bundesamt für Sozialversicherung

Behandelt die Probleme der Alters- und Hinterlassenenversicherung, der Invalidenversicherung, der Erwerbsersatzordnung für Wehrpflichtige und der Familienzulagen, orientiert über die Tendenzen zur Weiterentwicklung dieser Zweige der Sozialversicherung und publiziert wichtige Gerichtsentscheide.

Die ZAK ist nicht nur für die Funktionäre der Ausgleichskassen und die Mitglieder der Invalidenversicherungs-Kommissionen, sondern auch für ein weiteres Publikum von Interesse.

Erscheint monatlich. Jahresabonnement: Fr. 15.—.

Bestellungen sind zu richten an die Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

5499

Vom Bundesamt für Sozialversicherung herausgegeben:

Geburtsgebrechen

(Eidgenössische Invalidenversicherung)

Inhalt: Gesetzliche Grundlagen. Liste der Geburtsgebrechen mit deutscher Übersetzung. Die Problematik des Begriffes Geburtsgebrechen. Die Behandlung von Geburtsgebrechen bei Erwachsenen. Die Anmeldung der einzelnen Geburtsgebrechen.

Separatdruck aus der «ZAK» (Monatszeitschrift über die AHV, IV und EO) 1961, Nrn. 5 und 6. 26 Seiten. Preis Fr. —.90.

Zu beziehen bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

5499

Das Bundesamt für Sozialversicherung veröffentlicht ein

Urteilsregister AHV/IV/EO

in Karteiform. Dieses Register dient als Fundstellennachweis für alle seit 1948 in der «ZAK» (Monatszeitschrift über die AHV, IV und EO) und in der «Amtlichen Sammlung der Entscheidungen des Eidgenössischen Versicherungsgerichtes» publizierten Urteile aus den Gebieten der Alters- und Hinterlassenenversicherung, der Invalidenversicherung und der Erwerbsersatzordnung für Wehrpflichtige. Es umfasst zur Zeit über 1200 Karten sowie eine Anzahl Leitkarten mit Aufsteckreitern.

Gesamtpreis für die Hauptlieferung 1948/57 und sämtliche Nachträge bis Ende Juni 1961 Fr. 175.—. Mit der Bestellung ist ein Abonnement auf die halbjährlich erscheinenden Nachträge verbunden. Bestellungen oder Anfragen sind an das Bundesamt für Sozialversicherung zu richten.

5499

**Das neue Verzeichnis der schweizerischen Eisenbahnen
und der vom Bund konzessionierten
Trolleybusse, Aufzüge, Luftseilbahnen, Sesselbahnen,
Schlittenseilbahnen und Schifffahrtsunternehmungen**

(Stand: 1. Januar 1960)

kann zum

Preise von Fr. 2.50

bezogen werden beim Eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartement,
Drucksachenbureau, Bundeshaus Nord, Bern

«Bauforschung in der Schweiz»

Von der Eidgenössischen Wohnbaukommission veröffentlichte Übersicht mit Adresse, Arbeitsprogramm, Liste der bis zum 31. Dezember 1959 durchgeführten Forschungsarbeiten und der Publikationsorgane der an der Bauforschung beteiligten schweizerischen Institutionen. Die Veröffentlichung (in Ringbuch) wird periodisch nachgeführt und kann zum

Preise von 15 Franken

beim Eidgenössischen Bureau für Wohnungsbau, Effingerstrasse 55, Bern, bezogen werden.

5314

Bei der unterzeichneten Verwaltung kann bezogen werden:

**Die Praxis der Rekurskommission
der Eidgenössischen Militärverwaltung
von 1959—1960**

Die Broschüre enthält Entscheide nach folgenden Gebieten geordnet: Allgemeines, Dienstpferde und Maultiere, Land- und Sachschaden, Motorfahrzeuge, Reisen und Transporte, Sold, Unfallschäden und Verantwortung aus dem militärischen Dienstverhältnis.

Die Zusammenstellung gibt ein vollständiges Bild der Praxis der Rekurskommission in den Jahren 1959—1960.

Die Broschüre kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale zum Preise von Fr. 1.50, plus Porto, bezogen werden.

5999

Offene Stellen

Die nachfolgenden Ausschreibungen erscheinen wöchentlich auch im Stellenanzeiger - Preis: Inland Fr. 8. — im Jahr, Fr. 4.50 im Halbjahr. Ausland Fr. 10. — im Jahr, Fr. 6. — im Halbjahr - Abonnementsbestellungen an den Verlag Stämpfli & Cie. in Bern - Einzelnummern sind beim Drucksachenbüro der Bundeskanzlei erhältlich.

→ Zur Beachtung ←

Wo nichts anderes vermerkt ist, gelten die folgenden Vorschriften: Die Bewerbungen sind **handschriftlich** mit Lebenslauf innerhalb des Anmeldetermins der jeweiligen Anmeldestelle direkt einzureichen. Nicht bereits im Bundesdienst stehende Bewerber haben der Offerte überdies ein Leumundszeugnis beizulegen. Die nachgenannten Grundbesoldungen entsprechen den Ansätzen gemäss Bundesgesetz vom 29. September 1961 betreffend Änderung des Bundesgesetzes über das Dienstverhältnis der Bundesbeamten. Dazu kommen die gesetzlichen Sozialzulagen sowie ein Ortszuschlag bis 800 Franken pro Jahr, je nach Wohnort und Zivilstand. — Für die Dauer der Probezeit und der Einarbeitung kann mit dem Stellenanwärter eine niedrigere Grundbesoldung vereinbart werden.

Arzt oder Ärztin

Eidgenössisches Arztdiplom und praktische Berufserfahrung. Arbeitsgebiet: Bearbeitung medizinischer Fragen der eidgenössischen Invalidenversicherung. Muttersprache Französisch oder Deutsch. Gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: Nach Übereinkunft.

Anmeldungstermin: 7. März 1962. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern.

170

Kreisarzt der Militärversicherung

Eidgenössisches Arztdiplom, mehrjährige klinische Ausbildung oder Erfahrung als praktizierender Arzt; Muttersprache Deutsch. Dienstort: St. Gallen.

Besoldung: Nach Übereinkunft.

Anmeldungstermin: 20. März 1962. (2.)

Offerten an: Direktion der Abteilung für Militärversicherung, Postfach, Bern 2. 237

Volkswirtschaftlicher Beamter I

Abgeschlossenes volkswirtschaftliches Hochschulstudium. Befähigung zur selbständigen Bearbeitung von wirtschaftlichen und sozialstatistischen Fragen. Gewandtheit im Redigieren. Muttersprache Deutsch oder Französisch; gute Kenntnisse in der zweiten Amtssprache erforderlich, Kenntnisse im Englischen erwünscht. Diensteintritt: Nach Vereinbarung.

Besoldung: 16 810 bis 21 870 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Administrativer Dienst, Bern 3. 169

Italienisch-Übersetzer(in) (Kreisdirektion II Luzern)

Abgeschlossenes Hochschulstudium in sprachlicher Richtung oder sehr gute allgemeine Bildung mit erfolgreichem Abschluss einer Dolmetscherschule oder gleichwertigem Bildungsausweis. Muttersprache Italienisch, Beherrschung der deutschen und gute Kenntnisse in der französischen Sprache. Es ist Gelegenheit geboten, sich unter der Anleitung des bisherigen Amtsinhabers einzuarbeiten. Dienstantritt: 1. Juli 1962.

Besoldung: 14 970 bis 20 030 Franken.

Anmeldungstermin: 15. April 1962. (2..)

Offerten an: Kreisdirektion II der Schweizerischen Bundesbahnen, Luzern. 238

Stellvertreter II des Abteilungschefs (Verwaltungsabteilung des Kreises II der SBB Luzern)

Abgeschlossenes juristisches Studium. Anwaltspatent. Erfahrung im Eisenbahnverwaltungsdienst. Kenntnis der italienischen Sprache.

Besoldung: 21 190 bis 26 250 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2..)

Anmeldung an die Kreisdirektion II der SBB, Luzern. 215

Juristischer Beamter II, evtl. I

Jurist mit abgeschlossener Hochschulbildung zur Bearbeitung von Fragen des Strassenverkehrs. Muttersprache Deutsch, mit guter Kenntnis der französischen Sprache. Der Offerte ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 14 050 bis 19 110, evtl. 16 810 bis 21 870 Franken..

Anmeldungstermin: 5. März 1962. (2..)

Offerten an: Personaldienst der Polizeiabteilung des Eidgenössischen Justiz- und Polizeidepartements, Bern. 216

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium, praktische Tätigkeit und Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften, insbesondere auf dem Gebiete der zwischenstaatlichen Sozialversicherung. Muttersprache Französisch, gute Kenntnisse der deutschen Sprache. Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 14 050 bis 19 110, evtl. 16 810 bis 21 870 Franken.

Anmeldungstermin: 21. März 1962. (3..).

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3. 239

Kontrollingenieur II, evtl. I

Maschineningenieur, mit abgeschlossener Hochschulbildung und einiger Praxis in der Industrie. Muttersprache Deutsch, mit guten Kenntnissen in einer zweiten Amtssprache. Dienstantritt nach Übereinkunft.

Besoldung: 14 050 bis 19 110, evtl. 16 810 bis 21 870 Franken.
 Anmeldungstermin: 31. März 1962. (2.)
 Offerten an: Direktion Eidgenössisches Amt für Verkehr, Bern 3.

217

Techniker II, evtl. I (Adjunkt im Armee-Motorfahrzeugpark Romont)

Fachmann der Automobilbranche (wenn möglich diplomierter Automobiltechniker, diplomierter Maschinentechniker mit Praxis im Autofach oder diplomierter Auto-mechaniker). Offizier. Alter mindestens 25 Jahre; Muttersprache Französisch und gute Kenntnisse der deutschen Sprache oder umgekehrt.

Besoldung: 10 130 bis 14 930, evtl. 12 450 bis 17 510 Franken.

Anmeldungstermin: 21. März 1962. (3.)..

Offerten an: Chef der Kriegsmaterialverwaltung, Bern 25.

240

Techniker II, evtl. I (Bausektion Chiasso)

Diplom als Tiefbautechniker.

Besoldung: 10 130 bis 14 930, evtl. 12 450 bis 17 510 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2.).

Offerten an: Bauabteilung Kreis II der Schweizerischen Bundesbahnen, Luzern. 241

Techniker II, evtl. I

Diplomierter Maschinentechniker für die Bearbeitung von technischen Problemen im Flugzeugbereitstellungs-, Unterhalts- und Reparaturdienst. Dienstort: Interlaken.

Besoldung: 10 130 bis 14 930, evtl. 12 450 bis 17 510 Franken.

Anmeldungstermin: 9. März 1962. (2.).

Offerten an: Direktion der Militärflugplätze, Dübendorf.

242

Technischer Gehilfe II, evtl. I, evtl. Technischer Assistent II

Polier oder abgeschlossene Berufslehre als Hoch- oder Tiefbauzeichner bzw. Maurer, Schlosser oder Mechaniker. Befähigung zur Ausarbeitung der Vorprojekte für die Ausführung der Neu- und Umbauten. Eignung zur Kontrolle von Bauprojekten und Submissionsunterlagen sowie der Abschlagszahlungen und Bauabrechnungen. Kontrolle der Arbeiten auf den Baustellen.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9350 bis 13 190, evtl. 10 130 bis 14 930 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2.)

Offerten an: Abteilung für Genie und Festungswesen, Mattenhofstrasse 5, Bern. 219

Zeichner II, evtl. I, evtl. Technischer Assistent II

Abgeschlossene Berufslehre als Vermessungs- oder Tiefbauzeichner mit Befähigung für Planbearbeitung und Feldaufnahmen.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9350 bis 13 190, evtl. 10 130 bis 14 930 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2.)

Offerten an: Abteilung für Genie und Festungswesen, Mattenhofstrasse 5, Bern. 220

Technischer Assistent II

Umfassende Kenntnisse der Filmproduktion und Beherrschung der einschlägigen Arbeiten als Kameramann. Rasche Auffassungsgabe. Kenntnis einer zweiten Amtssprache und Englisch. Militärdienstpflichtig.

Besoldung: 10 130 bis 14 930 Franken.

Anmeldungstermin: 6. März 1962. (1.)

Offerten an: Stab der Gruppe für Ausbildung, Bern 25.

257

Zeichner II, evtl. I (Bauabteilung II, Sektion Brückenbau, Luzern)

Abgeschlossene Lehrzeit als Stahlbau-, Eisenbeton- oder Tiefbauzeichner.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9350 bis 13 190 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (1.)

Offerten an: Bauabteilung Kreis II der Schweizerischen Bundesbahnen, Luzern. 243

Zeichner II, evtl. I (Bauabteilung II, Sektion Fahrleitungen, Luzern)

Abgeschlossene Lehrzeit als Stahlbauzeichner.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9350 bis 13 190 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (1.)

Offerten an: Bauabteilung Kreis II der Schweizerischen Bundesbahnen, Luzern. 244

Zeichner II, evtl. I (Bausektion Chiasso)

Abgeschlossene Lehre als Tiefbauzeichner.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9350 bis 13 190 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (1.)

Offerten an: Bauabteilung Kreis II der Schweizerischen Bundesbahnen, Luzern. 245

Kanzleivorstand des Bundesgerichts

Gute allgemeine Bildung; gute Charaktereigenschaften. Organisationstalent. Gewandtheit in Sekretariatsarbeiten und Korrespondenz, womöglich Erfahrung im Gerichtsdienst. Fähigkeit zur Leitung der Gerichtskanzlei, Eignung zur Führung von Büropersonal. Beherrschung der deutschen und der französischen Sprache, Kenntnisse der italienischen.

Besoldung: Nach Übereinkunft.

Anmeldungstermin: 22. März 1962. (3..)

Offerten an: Bundesgericht, Präsidium, Lausanne.

214

Revisor II, evtl. I, evtl. Inspektor II, für den Aussendienst

Eidgenössisches Buchhalterdiplom. Praktische Erfahrung in Buchhaltung und Statistik. Befähigung zur selbständigen Durchführung von Revisionen und zur Abfassung von Revisionsberichten. Gewandtheit im Verkehr mit Amtsstellen und Privaten. Muttersprache Französisch; gute Kenntnis der italienischen Sprache.

Besoldung: 11 770 bis 16 800, evtl. 13 170 bis 18 230, evtl. 14 050 bis 19 100 Franken.

Anmeldungstermin: 7. März 1962. (3..)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

183

Sekretär(in) I, evtl. fachtechnische(r) Mitarbeiter(in) II

Gute Allgemeinbildung, Abschluss einer höheren Mittel- oder Fachschule (z. B. Schule für soziale Arbeit) oder langjährige Praxis auf dem Gebiet der Sozialversicherung. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Fragen aus der AHV und Invalidenversicherung. Muttersprache Deutsch oder Französisch, gute Kenntnis einer andern Amtssprache.

Besoldung: 13 170 bis 18 230, evtl. 14 050 bis 19 110 Franken.

Anmeldungstermin: 7. März 1962. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

185

Revisor II, evtl. I, evtl. Inspektor II, für den Aussendienst

Eidgenössisches Buchhalterdiplom. Praktische Erfahrung in Buchhaltung und Statistik. Befähigung zur selbständigen Durchführung von Revisionen und zur Abfassung von Revisionsberichten. Gewandtheit im Verkehr mit Amtsstellen und Privaten. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnis der französischen Sprache.

Besoldung: 11 770 bis 16 800, evtl. 13 170 bis 18 230, evtl. 14 050 bis 19 110 Franken.

Anmeldungstermin: 7. März 1962. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

184

Fachtechnischer Mitarbeiter II (Eidgenössisches Zeughaus Bern)

Gute allgemeine sowie kaufmännische oder technische Ausbildung. Mehrjährige Zeughaus- und Verwaltungspraxis. Befähigung zur selbständigen Leitung eines Betriebsteils in einem grossen Zeughaus. Offizier. Sprachen: Deutsch und Französisch.

Besoldung: 14 050 bis 19 110 Franken.

Anmeldungstermin: 16. März 1962. (2.)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern 25.

246

Revisoren II, evtl. I

Für den Aussendienst. Mehrjährige Erfahrung als selbständige Buchhalter in Industrie- oder Handelsunternehmen und Fachausbildung erforderlich; diplomierte Buchhalter oder Bewerber in fortgeschrittener Vorbereitung auf die Prüfung erhalten den Vorzug. Aufstiegsmöglichkeiten. Muttersprache: Deutsch, Französisch oder Italienisch.

Besoldung: 11 770 bis 16 800, evtl. 13 170 bis 18 230 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (3...)

Offerten an: Eidgenössische Steuerverwaltung, Personaldienst, Bern 3.

186

Sekretär-Buchhalter II, evtl. I, für internen Revisionsdienst

Gute allgemeine sowie kaufmännische oder gleichwertige Ausbildung. Erfahrung in Buchhaltung und Statistik. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Korrespondenzen im Zusammenhang mit Revisionen. Muttersprache Deutsch; gute Kenntnisse der französischen Sprache.

Besoldung: 11 770 bis 16 800, evtl. 13 170 bis 18 230 Franken.

Anmeldungstermin: 7. März 1962. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

187

Kontrollbeamter II, evtl. I

Erfahrung im Eisenbahnbetriebsdienst. Deutscher oder italienischer Muttersprache, gute Kenntnis einer zweiten Amtssprache. Bewerber der italienischen Muttersprache erhalten den Vorzug.

Besoldung: 11 770 bis 16 800, evtl. 13 170 bis 18 230 Franken.

Anmeldungstermin: 31. März 1962. (2.)

Offerten an: Direktion des Eidgenössischen Amtes für Verkehr, Bern 3.

222

Bürochef (Rechnungskontrolle und Hauptbuchhaltung, Bern)

Vertrautheit mit den Aufgaben der Finanzbuchhaltung der SBB, gute allgemeine Buchhaltungskennntnisse, Aufgeschlossenheit für Neuerungen, Eignung als Vorgesetzter, Beherrschung einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 13 170 bis 18 230 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (2.)

Offerten an: Rechnungskontrolle und Hauptbuchhaltung der Schweizerischen Bundesbahnen, Bern.

247

Kanzleisekretär II, evtl. I, evtl. Sekretär II

Kaufmännische oder gleichwertige Ausbildung. Eignung zur selbständigen Erledigung laufender Sekretariatsgeschäfte und Korrespondenzen, Bearbeitung von Statistiken.

Besoldung: 9810 bis 14 350, evtl. 10 540 bis 15 510, evtl. 11 770 bis 16 800 Franken.

Anmeldungstermin: 8. März 1962. (2.)

Offerten an: Abteilung für Luftschutz, Personaldienst, Bern 3.

223

Kanzlist I, evtl. Kanzleisekretär II, evtl. I

Gute Allgemeinbildung, abgeschlossene kaufmännische Ausbildung. Mithilfe im administrativen Dienst, selbständige Erledigung von Buchhaltungs- und Revisionsarbeiten sowie Führung von Beschaffungskontrollen für den Materialeinkauf. Sprachen: Deutsch, wenn möglich gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache. Für initiativen und selbständigen Bewerber entsprechende Aufstiegsmöglichkeit.

Besoldung: 9140 bis 12 610, evtl. 9810 bis 14 350, evtl. 10 540 bis 15 510 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (3.)

Offerten an: Abteilung für Luftschutz, Personaldienst, Bern 3.

225

Fachkontrolleur II

Gute allgemeine Bildung, abgeschlossene Lehre als Schriftsetzer, Fähigkeit zur Erledigung von administrativen Arbeiten, an selbständiges Arbeiten gewöhnt, Muttersprache Deutsch oder Französisch, mit sehr guten Kenntnissen einer zweiten Amtssprache. Dienstantritt nach Vereinbarung.

Besoldung: 10 540 bis 15 510 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2.)

Offerten an: Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

226

Kanzleisekretär II, evtl. I

Kursadministrator. Fourier, Stabssekretär oder junger Quartiermeister. Abgeschlossene kaufmännische Bildung. Muttersprache Deutsch oder Französisch, mit genügender Kenntnis einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 9810 bis 14 350, evtl. 10 540 bis 15 510 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (2.)

Offerten an: Generalstabsabteilung, Bern 3.

248

Kanzlist I, evtl. Kanzleisekretär II, evtl. I

Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Korrespondenzen. Beherrschung der deutschen und französischen Sprache. Militärdiensttauglich.

Besoldung: 9140 bis 12 610, evtl. 9810 bis 14 350, evtl. 10 540 bis 15 510 Franken.

Anmeldungstermin: 6. März 1962. (1.)

Offerten an: Stab der Gruppe für Ausbildung, Bern 25.

256

2 Statistikgehilfen(innen) II, evtl. I

Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung, saubere Handschrift, Eignung für statistische Arbeiten. Längere Praxis erwünscht. Muttersprache Deutsch oder Französisch, gute Kenntnis der anderen Sprache. Eintritt: So bald als möglich.

Besoldung: 9140 bis 12 610, evtl. 9810 bis 14 350 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Administrativer Dienst, Bern 3.

197

Kanzleisekretär II

Gute allgemeine Bildung, abgeschlossene kaufmännische Lehre, mehrjährige Praxis, Bewerber mit Erfahrungen im Lager- und Speditionswesen erhalten den Vorzug. Muttersprache Deutsch, mit guten Kenntnissen des Französischen. Eintritt so bald als möglich.

Besoldung: 9810 bis 14 350 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2..)

Offerten an: Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

224

Kanzlist II

Kaufmännische Kenntnisse, Eignung für die Erledigung von Registraturarbeiten, gute Umgangsformen (Empfang von Besuchern). Sprachen: Deutsch und französisch. Besoldung: 8720 bis 11 450 Franken.

Anmeldungstermin: 8. März 1962. (1.)

Offerten an: Generalsekretariat des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, Bern.

258

Meister II (Schreibmaschinenreparateur)

Abgeschlossene Lehre als Schreibmaschinenreparateur, mehrjährige Praxis, insbesondere auf dem Gebiete der elektrischen Schreibmaschinen. Gewöhnt an selbständiges Arbeiten. Dienstantritt nach Vereinbarung.

Besoldung: 9350 bis 13 190 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2..)

Offerten an: Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

227

Kanzlist II, evtl. I

Gute Allgemeinbildung, abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehre. Muttersprache Deutsch oder Französisch, mit guten Kenntnissen einer zweiten Amtssprache. Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9140 bis 12 610 Franken.

Anmeldungstermin: 5. März 1962. (3...)

Offerten an: Abteilung für Mechanisierte und Leichte Truppen, Papiermühlestrasse 14, Bern 25.

198

Kanzlist II, evtl. I

Jüngerer Mitarbeiter für das Schulbüro der Offiziersschulen der Mechanisierten und Leichten Truppen in Thun. Gute allgemeine Bildung, abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehre. Muttersprache Deutsch oder Französisch, mit guten Kenntnissen einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9140 bis 12 610 Franken.

Anmeldungstermin: 5. März 1962. (3...)

Offerten an: Abteilung für Mechanisierte und Leichte Truppen, Papiermühlestrasse 14, Bern 25.

200

Kanzlist II, evtl. I (Eidgenössisches Zeughaus und Waffenplatz Kloten-Bülach)

Gute allgemeine Ausbildung sowie abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehre. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9140 bis 12 610 Franken.

Anmeldungstermin: 9. März 1962. (2..)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern 25.

228

Kanzlist(in) II, evtl. Kanzlist(in) I

Gewandtheit im Maschinenschreiben. Eignung für allgemeine Büroarbeiten; abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung. Muttersprache Deutsch oder Französisch. Gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9140 bis 12 610 Franken.

Anmeldungstermin: 12. März 1962. (2..)

Offerten an: Abteilung für Territorialdienst und Luftschutztruppen, Seftigenstrasse 264, Wabern.

229

Kanzlist II, evtl. I (Eidgenössisches Zeughaus und Waffenplatz Brugg)

Gute allgemeine Ausbildung sowie abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehre. Wenn möglich Offizier. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9140 bis 12 610 Franken.

Anmeldungstermin: 9. März 1962. (2..)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern 25.

230

Kanzlist II, evtl. I (Eidgenössisches Zeughaus Sursee)

Gute allgemeine Ausbildung sowie abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehre. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9140 bis 12 610 Franken.

Anmeldungstermin: 9. März 1962. (2..)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern 25.

231

Fachspezialist (Photograph)

Abgeschlossene Lehre als Photograph, mehrjährige Praxis, Erfahrungen auf dem Gebiete des Mikrofilms und im Erledigen der damit verbundenen schriftlichen und organisatorischen Arbeiten. Gewöhnt an selbständiges Arbeiten. Diensteintritt nach Vereinbarung.

Besoldung: 8930 bis 12 030 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2..)

Offerten an: Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

232

Fachspezialist (Offsetdrucker)

Abgeschlossene Lehre als Offsetdrucker oder ähnliche Ausbildung; Erfahrung in der Bedienung von Bürooffsetmaschinen, Fähigkeit Personal vorzustehen und auszubilden. Eintritt nach Vereinbarung.

Besoldung: 8930 bis 12 030 Franken.

Anmeldungstermin: 10. März 1962. (2..)

Offerten an: Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

233

Koch II, evtl. I

Abgeschlossene Lehre als Koch oder als Pâtissier; Befähigung zur Vertretung des Küchenchefs und zur Führung einer Küche für 150 Personen; Kenntnisse der Diätküche erwünscht, aber nicht Bedingung; Muttersprache Deutsch. Stellenantritt: 1. September 1962.

Besoldung: 8340 bis 10 330, evtl. 8720 bis 11 450 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (2..)

Offerten an: Leitung des Militärsanatoriums Davos, Davos-Platz.

235

Kanzlist II, evtl. I (Eidgenössische Tankanlage Kehrsatz)

Gute Allgemeinbildung. Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse in der französischen Sprache.

Besoldung: 8720 bis 11 450, evtl. 9140 bis 12 610 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (2..)

Offerten an: Oberkriegskommissariat, Bern 25.

230

Handwerker

Für meteorologische Beobachtungen und Mitarbeit in Werkstatt. Abgeschlossene Handwerkerlehre technischer Richtung.

Besoldung: 8340 bis 10 330 Franken.

Anmeldungstermin: 12. März 1962. (2..)

Offerten an: Chef der Aerologischen Station Payerne, Payerne.

249

Kanzleihilfin II, evtl. I

Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung. Gewandte Stenodactylographin. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse der französischen Sprache. Eintritt baldmöglichst. Der Offerte ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 8160 bis 9850, evtl. 8340 bis 10 330 Franken.

Anmeldungstermin: 14. März 1962. (2.)

Offerten an: Eidgenössische Steuerverwaltung, Personaldienst, Bern 3.

211

Kanzleihilfin II, evtl. I

Gute Allgemeinbildung, mit abgeschlossener kaufmännischer Lehre oder gleichwertiger Ausbildung. Eignung für Registratur- und Korrespondenzarbeiten. Muttersprache Deutsch oder Französisch mit guten Kenntnissen einer zweiten Amtssprache. Eintritt: so rasch wie möglich.

Besoldung: 8160 bis 9850, evtl. 8340 bis 10 330 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (2.)

Offerten an: Abteilung für Territorialdienst und Luftschutztruppen, Seftigenstrasse 264, Wabern.

211

Kanzleihilfin II, evtl. I, evtl. Kanzlistin II

Gute kaufmännische Ausbildung, Stenographie und Maschinenschreiben in den drei nachstehenden Sprachen. Muttersprache Deutsch, Beherrschung der französischen und englischen Sprache. Eintritt nach Vereinbarung.

Besoldung: 8160 bis 9850, evtl. 8340 bis 10 330, evtl. 8720 bis 11 450 Franken.

Anmeldungstermin: 31. März 1962. (2.)

Offerten an: Eidgenössische Münzstätte, Bernastrasse 28, Bern 3.

252

Kanzleihilfin II, evtl. I

Gute Allgemeinbildung. Abgeschlossene kaufmännische Berufslehre oder gleichwertige Ausbildung. Stenodactylographin. Muttersprache Französisch. Gute Deutschkenntnisse.

Besoldung: 8160 bis 9850, evtl. 8340 bis 10 330 Franken.

Anmeldungstermin: 30. März 1962. (2.)

Offerten an: Handelsabteilung Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement, Personalfach, Bern 3.

253

Kanzleihilfin II, evtl. I

Gewandte Stenodactylo. Befähigung zur Verrichtung allgemeiner Büroarbeiten. Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige andere Ausbildung. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen der französischen Sprache.

Besoldung: 8160 bis 9850, evtl. 8340 bis 10 330 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (2.)

Offerten an: Generalstabsabteilung, Bern 3.

254

Laboratoriumsgehilfin II (Eidgenössische landwirtschaftliche Versuchsanstalt Zürich-Oerlikon)

Befähigung für die Durchführung von analytischen Arbeiten auf dem Gebiete der Samenkontrolle. Bewerberinnen mit gärtnerischer Ausbildung erhalten den Vorzug. Stellenantritt: 1. Mai 1962.

Besoldung: 7980 bis 9390 Franken.

Anmeldungstermin: 15. März 1962. (2.).

Offerten an: Abteilung für Landwirtschaft, Laupenstrasse 25, Bern.

Gehilfin

Geübte und zuverlässige Locherin. Jüngerer Tochter ist allenfalls Gelegenheit geboten, das Erstellen von Lochkarten zu erlernen. Während der Anlernzeit von 6 Monaten wird das Grundgehalt gekürzt. Muttersprache Deutsch oder Französisch.

Besoldung: 7300 bis 8200, evtl. 7800 bis 9000 Franken.

Anmeldungstermin: 12. März 1962. (3..).

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Militärverwaltung, Finanzdienst, Bern 3.



Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen.

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1962
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	09
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	01.03.1962
Date	
Data	
Seite	439-452
Page	
Pagina	
Ref. No	10 041 632

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.